

English Portuguese
中文 Tagalog
テキストあります

たいけんがたぼうさいこうざ
= 体験型防災講座 =

／やってみよう！／

たぶんか
多文化のまちで暮らす

豊橋の防災

ねん
2017年

3月11日(土)

13:30~17:00

ば しょ
場所：あいトピア

ていいん めい せんちゃくじゅん
定員：50名（先着順）

さん か ひ む り ょ う
参加費：無料

がいこくじんしみん さんかだいかんげい
外国人市民の参加大歓迎！

しゅさい とよ はし ぎ じゅつ か がく だい がく
主催：豊橋技術科学大学

あん ぜん あん しん ち い き きょうそう
安全安心地域共創リサーチセンター CARM

共催：(公財)豊橋市国際交流協会

こうえん とよ はし し
後援：豊橋市



プレゼント

さんかしやぜんいん
参加者全員に…

じしん お
地震ってどうやって起こるの？がわかる！

テキストをプレゼントします♡

English
Português
中文
Tagalog
日本語

プログラム

第1部＜地震発生メカニズム学習講座＞

こうし とよはしぎじゅつかがくだいがくきょうじゅ
講師：豊橋技術科学大学 教授

さいとうたいき
齊藤大樹

しみんむ じっし ぼうさいこうざ ないよう かいせつ
市民向けに実施している防災講座の内容をわかりやすく解説します。

ポルトガル語、英語、中国語、タガログ語のテキストを使います。

トークセッションも行います。



第2部＜地震ITSUMO講座＞

こうし ほうじん こうべじむしょちょう
講師：NPO法人プラス・アーツ神戸事務所長

むろさきゆうすけ
室崎友輔さん

かてい じっせん ちえ わざ しょうかい
すぐに家庭で実践できる知恵や技をわかりやすくご紹介します。

- ・ 帰ってすぐにできる家具の転倒防止対策
- ・ 被災者に聞いた、本当に役立つ防災グッズ
- ・ あの手この手を知っておく、災害時の連絡方法
- ・ まさに不便！二重三重のトイレ対策
- ・ 食べながら備える非常食（ローリングストック法）
- ・ 紙食器づくり体験



もうしこみさき
【申込先】

こうえきざいだんほうじん とよはししこくさいこうりゅうきょうかい
(公財)豊橋市国際交流協会

TEL 0532-55-3671 / FAX 0532-55-3674

Eメール：tiea@tcp-ip.or.jp